فوری ریلیز کے لیے: 2024/11/10 | **گورنر KATHY HOCHUL**

گورنر HOCHUL کا 8-10 اگست 2024 کو آنے والے ڈیبی سمندری طوفان سے متاثرہ سٹیوبن کاؤنٹی کے رہائشیوں اور کاروباری اداروں کے لیے وفاقی امداد کا اعلان

امریکی چھوٹے کاروباری اداروں کی انتظامیہ کی جانب سے اب سٹیوبن اور ملحقہ کاؤنٹیز ایلیگینی، چیمنگ، لیونگسٹن، اونٹاریو، شیولر اور ییٹس کے مکان مالکان، رہائشیوں اور کاروباری اداروں کے لیے کم شرح سود پر قرضے دستیاب ہیں

ریاست کے ڈویژن برائے وطن کی سلامتی اور ہنگامی خدمات اور کاؤنٹی حکام نے وفاقی امداد حاصل کرنے میں مدد کے لیے طوفان کے بعد متاثرہ علاقوں میں نقصان کا ابتدائی تخمینہ لگایا تھا

قرضے کی درخواستیں آن لائن دستیاب ہیں

گورنر Kathy Hochul نے آج اعلان کیا ہے کہ سٹیوبن کاؤنٹی اور ملحقہ ایلیگینی، چیمنگ، لیونگسٹن، اونٹاریو، شیولر، اور ییٹس کی کاؤنٹیز میں نیو یارک کے ان باشندگان کے لیے وفاقی امداد دستیاب ہے جو 8-10 اگست 2024 کو آنے والے سمندری طوفان ڈیبی کے سبب پیدا ہونے والی سنگین موسمی کیفیات کے باعث متاثر ہوئے تھے۔ مکان مالکان، کرایہ دار اور کاروبار اب کم شرح سود پر قرضوں کے لیے امریکی چھوٹے کاروباری اداروں کی انتظامیہ (Small Business Administration, SBA) کو درخواست دے سکتے ہیں تاکہ ان طوفانوں کے اثرات سے بحالی میں مدد مل سکے جس کے نتیجے میں گھروں اور کاروباروں کو کافی نقصان پہنچا تھا۔

"نیو یارک کے باشندگان اور ان کے کاروباروں کو طوفان سے بحالی کا بوجھ اکیلے نہیں اٹھانا چاہیئے، اور یہ قرضے ان متاثرین کو دوبارہ بہتر اور مضبوط تر طریقے سے بحالی میں دور رس مدد فراہم کریں گے،" **گورنر Hochul نے کہا۔** "ہم نے سمندری طوفان ڈیبی سے متاثرہ علاقوں کو وسائل فراہم کرنے کے لیے تندہی سے کام کیا ہے، اور ہمارے وفاقی شراکت داروں کی بدولت چھوٹے کاروباروں کے مالکان اب تعمیر نو اور بحالی کے لیے مدد کی درخواست دے سکتے ہیں۔"

ریاست نیو یارک کے ڈویژن برائے وطن کی سلامتی اور ہنگامی خدمات (New York State Division of Homeland Security and Emergency Services, DHSES) کی کمشنر Jackie Bray نے کہا کہ"اس طوفان نے ان کمیونٹیز کو بڑے پیمانے پر نقصان پہنچایا ہے اور لوگوں کو بحالی کے عمل کے دوران بے حد اہم نوعیت کی مرمتیں کرنے اور تباہ شدہ ذاتی املاک کا متبادل حاصل کرنے کی ضرورت ہے۔ گورنر Hochul اور SBA کے ساتھ شراکت داری کا شکریہ کہ جس کی بدولت اب ہم چھوٹے کاروباری اداروں اور مکان مالکان کو ریلیف کی پیشکش کے قابل ہوں گے۔"

ریاست کے ڈویژن برائے وطن کی سلامتی اور ہنگامی خدمات اور کاؤنٹی حکام نے SBA قرضے حاصل کرنے میں مدد کے لیے متاثرہ علاقوں میں نقصان کا ابتدائی تخمینہ لگایا تھا۔ قرضے ان اہل فریقین کے لیے بہت مددگار ثابت ہو سکتے ہیں جنہیں موسم سے متعلقہ آفات اور دیگر ہنگامی حالات کے بعد بحالی کے لیے مالی معاونت کی ضرورت ہے۔

آفت میں قرضے کی اقسام
آفت میں قرضے کی درج ذیل اقسام دستیاب ہیں:

- بزنس فزیکل ڈزاسٹر لونز: کاروباری اداروں بشمول ریئل اسٹیٹ، انوینٹریز، سپلائیز، مشینری اور سازوسامان سے وابستہ کاروباروں کی ملکیتی طوفان سے متاثرہ املاک کی مرمت یا انہیں بدلنے کے لیے قرض۔ کسی بھی حجم کے کاروباری ادارے اہل ہیں۔ نجی، غیر منافع بخش تنظیمیں جیسا کہ خیراتی ادارے، گرجا گھر، نجی یونیورسٹیز وغیرہ بھی اہل ہیں۔
- اکنامک انجری ڈزاسٹر لونز (Economic Injury Disaster Loan, EIDL): ایسا ورکنگ کیپیٹل قرض ہے جو چھوٹے کاروباری اداروں، چھوٹے زرعی کوآپریٹیوز، آبی زراعت میں مصروف چھوٹے کاروباروں اور تمام حجم کی زیادہ تر نجی، غیر منافع بخش تنظیموں کو اپنی ایسی عمومی اور ضروری مالی ذمہ داریاں پوری کرنے میں مدد دیتا ہے جو اس آفت کے براہ راست نتیجے کے طور پر پوری نہیں کی جا سکتیں۔
- ہوم ڈزاسٹر لونز: یہ مکان مالکان یا کرائے داروں کے لیے قرضے ہیں تاکہ وہ طوفان سے متاثرہ ریئل اسٹیٹ اور آٹوموبائلز سمیت ذاتی املاک کی مرمت کر سکیں یا انہیں تبدیل کر سکیں۔

نیو یارک کے باشندے یہاں سے اضافی معلومات تلاش کر سکتے ہیں، درخواستیں ڈاؤن لوڈ کر سکتے ہیں، اور آن لائن درخواست دے سکتے ہیں۔ وہ SBA کے کسٹمر سروس سینٹر کو 800-659-2955 پر کال یا disastercustomerservice@sba.gov پر ای میل بھی ارسال کر سکتے ہیں۔ آنے والے دنوں میں ذاتی مدد اور درخواستوں کے لیے مقامات کا اعلان کیا جائے گا۔

ایسے افراد جو سماعت سے محروم ہیں، اونچا سنتے ہیں یا انہیں بولنے کی معذوری لاحق ہے، وہ ٹیلی کمیونیکیشن ریلے سروسز تک رسائی حاصل کرنے کے لیے 711 ڈائل کر سکتے ہیں۔

ذاتی املاک کو پہنچنے والے نقصان کے لیے درخواستیں بھیجنے کی آخری تاریخ 9 دسمبر 2024 ہے۔ معاشی نقصان کے لیے درخواستیں بھیجنے کی آخری تاریخ 10 جولائی 2025 ہے۔

ڈزاسٹر لون آؤٹ ریچ سینٹر
SBA ایک ڈزاسٹر لون آؤٹ ریچ سینٹر قائم کر رہا ہے تاکہ نیویارک کے باشندگان کو معاونت کی بالمشافہ درخواست دائر کرنے میں مدد دی جائے — اس کے کام کرنے کے اوقات کار بروز منگل، 15 اکتوبر کو صبح 11:00 بجے سے شروع ہو کر بروز بدھ 30 اکتوبر سہ پہر 4:00 بجے تک ہوں گے۔

First Presbyterian Church:10 Main Street, Canisteo, NY 14823

- بروز منگل 15 اکتوبر کو صبح 11:00 بجے آغاز ہو گا
- کام کرنے کے اوقاتِ کار
  - پیر تا جمعہ: صبح 9:00 بجے تا شام 6:00 بجے
    - ہفتہ: صبح 10:00 بجے تا دوپہر 2:00 بجے
    - اتوار: بند رہے گا

ڈویژن برائے وطن کی سلامتی اور ہنگامی خدمات کے بارے میں (DHSES)
ڈویژن برائے وطن کی سلامتی اور ہنگامی خدمات دہشت گردی، قدرتی آفات، خطرات، آتش زدگی اور دیگر ہنگامی واقعات کی روک تھام، ان کے خلاف تحفظ، ان کے لیے تیاری، ان پر ردعمل دینے، اور ان سے بحالی کے لیے قیادت، نظم اور معاونت فراہم کرتا ہے۔ مزید معلومات کے لیے NYSDHSES@ کو Facebook، X، Instagram اور LinkedIn پر ملاحظہ کریں اور www.dhses.ny.gov ملاحظہ کریں۔

###

مزید خبریں www.governor.ny.gov پر دستیاب ہیں
ریاست نیو یارک | ایگزیکٹیو چیمبر | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418
گورنر آفس سے اپ ڈیٹس کے لیے سائن اپ کریں: ny.gov/signup | 81336 پر NEW YORK ٹیکسٹ کریں

ان سبسکرائب کریں